



## **ANEXO 1: CONVENIO POR EL QUE SE REGULA LA CONCESIÓN DE UNA SUBVENCIÓN DIRECTA AL AYUNTAMIENTO DEL VALLE DE EGÜÉS PARA LA RENOVACIÓN DEL PARQUE INFANTIL SITUADO EN LA PLAZA SAN FRANCISCO JAVIER DE SARRIGUREN**

### **REUNIDOS**

DE UNA PARTE, D. Jesús María Rodríguez Gómez, en calidad de Director General de Administración Local y Despoblación, actuando en este acto en nombre y representación del Departamento de Cohesión Territorial, en virtud de las facultades conferidas por el Decreto Foral 249/2023, de 15 de noviembre, por el que se establece la estructura orgánica del Departamento de Cohesión Territorial.

DE OTRA PARTE, Dña. Xuriñe Peñas López, Alcaldesa del Ayuntamiento del Valle de Egüés, actuando en nombre y representación del mismo, con N.I.F. P3108500D y con dirección en calle Garajonay, 1, Sarriguren (Valle de Egüés), Navarra.

Ambas partes se reconocen mutuamente competencia y capacidad suficiente para otorgar el presente CONVENIO y:

### **EXPONEN**

1º. En los Presupuestos Generales de Navarra para el año 2026 aprobados mediante Ley Foral 16/2025, de 22 de diciembre, consta un crédito aplicado a la partida del presupuesto de gastos 210001 21300 7609 261658 denominada “(E) Transferencia Ayto. Valle de Egüés/Eguesibar. Renovación parque infantil Plaza S. Francisco Javier de Sarriguren” por un importe máximo total de 90.000,00 euros, cuyo beneficiario es el Ayuntamiento del Valle de Egüés.

2º. Consta en el expediente una memoria valorada, entregada mediante instancia el 30 de marzo de 2026, con las actuaciones que el Ayuntamiento del Valle de Egüés pretende realizar con cargo a la mencionada partida por un importe de 150.560,78 euros (IVA incluido). Las obras consisten en la renovación completa del parque infantil situado en la plaza San Francisco Javier de Sarriguren.

Por todo ello, en virtud de lo expuesto y al amparo de lo establecido en la Ley Foral 11/2005, de 9 de noviembre, de subvenciones, artículo 17.2.a) que contempla la concesión de forma directa de las subvenciones cuando las mismas estén previstas nominativamente en la Ley Foral de Presupuestos Generales de Navarra.

Con la finalidad de instrumentar la subvención se adopta el presente convenio de colaboración que se rige de acuerdo a las siguientes:

## CLÁUSULAS

### **Primera.- Objeto de la subvención.**

Es objeto del presente convenio es fijar las bases reguladoras de la concesión directa de una subvención, a través de la Dirección General de Administración Local y Despoblación, al Ayuntamiento del Valle de Egüés, para financiar la ejecución de la “Renovación del parque infantil situado en la plaza San Francisco Javier de Sarriguren”.

Según consta en la motivación de la enmienda: “El parque situado en la Plaza San Francisco Javier de Sarriguren está muy deteriorado. El paso de los años y las inclemencias climatológicas han hecho que los elementos del parque (columpios y estructuras) así como los suelos se encuentren muy deteriorados. Esta enmienda tiene como objetivo el cambio de suelo y de estructuras propias del parque para un mejor disfrute de la infancia del Valle y en especial de Sarriguren”. La memoria presentada se adecúa al objeto de la subvención y a la motivación de la enmienda. Su finalidad es de utilidad pública.

La actuación definida en la memoria consiste en:

- Desmontaje de juegos infantiles y retirada del suelo continuo existente.
- Instalación de suelo continuo.
- Instalación de juegos infantiles.
- Instalación de cartel informativo.

La concesión directa de esta subvención se sujeta a lo establecido en el artículo 17.2.a) de la Ley Foral 11/2005, de 9 de noviembre, de Subvenciones.

### **Segunda.- Importe de la subvención.**

El Ayuntamiento del Valle de Egüés recibirá de la Dirección General de Administración Local y Despoblación una subvención por importe máximo de 90.000,00 euros, que se abonarán con cargo a la partida 210001 21300 7609 261658 denominada “(E) Transferencia Ayto. Valle de Egüés/Eguesibar. Renovación parque infantil Plaza S. Francisco Javier de Sarriguren” del Presupuesto de Gastos de 2026.

### **Tercera.- Gastos subvencionables.**

Se considerarán subvencionables los gastos relacionados directamente con la ejecución de la inversión descrita en el punto segundo de la parte expositiva y recogida en la memoria presentada por el Ayuntamiento del Valle de Egüés, realizados en el plazo establecido.

En dicho coste, se incluyen los gastos correspondientes a la ejecución de la actuación y los honorarios de redacción de la memoria y de dirección de las obras.

Se admitirán los precios contradictorios y las variaciones de las mediciones de las unidades que sean considerados subvencionables.

No se admitirán los costes de actuaciones ejecutadas por medios propios.

Los tributos son gastos subvencionables cuando la entidad local los abone efectivamente. En ningún caso se consideran gastos subvencionables los impuestos indirectos cuando sean susceptibles de recuperación o compensación.

Las condiciones técnicas de los proyectos podrán ser modificadas en base a necesidades imprevistas, mejoras tecnológicas u otras causas objetivas, siempre que se cumpla el objeto de subvención y la modificación se tramite conforme a la Ley Foral de Contratos Públicos.

#### **Cuarta.- Obligaciones del beneficiario.**

De forma general, el Ayuntamiento del Valle de Egüés queda sometido a las obligaciones establecidas en el artículo 9 de la Ley Foral 11/2005, de 9 de noviembre, de Subvenciones y, en particular, a las siguientes:

- a) Realizar y justificar las actuaciones de ejecución “Renovación del parque infantil situado en la plaza San Francisco Javier de Sarriguren”, de acuerdo a la memoria presentada, en el plazo establecido en el presente Convenio.
- b) Comunicar a la Dirección General de Administración Local y Despoblación la obtención de otras subvenciones, ayudas, ingresos o recursos que financien la actuación subvencionada.
- c) No estar incurso en ninguna de las causas que, de conformidad con lo dispuesto en el artículo 13 de la Ley Foral 11/2005, de Subvenciones, impiden obtener la condición de beneficiario de la subvención.
- d) Adoptar las medidas de difusión contenidas en el artículo 15 de la Ley Foral 11/2005, de 9 de noviembre, de Subvenciones.
- e) Informar a la Dirección General de Administración Local y Despoblación de los cambios constructivos que afecten a la propuesta técnica presentada.
- f) Iniciar las actuaciones objeto de la subvención en el año 2026. Se considera como inicio de la actividad subvencionada la firma del acta de replanteo de las obras, una vez formalizado el contrato.

#### **Quinta.- Plazo de ejecución.**

La actuación subvencionada se realizará durante los años 2026 y 2027, hasta la fecha de justificación establecida, pudiendo iniciarse con anterioridad a la resolución de concesión.

## **Sexta.- Forma de pago y documentación a presentar.**

1. El pago de la subvención se efectuará en un único abono mediante anticipo de oficio a partir del 2 de octubre de 2026. Deberá acreditarse con fecha límite el **31 de diciembre de 2026** el inicio efectivo de la inversión mediante la presentación de los siguientes documentos:

- Copia del acta de replanteo de la obra firmada por Ayuntamiento, dirección de la obra y constructor.
- Fotografías acreditativas del inicio de la obra.
- La dirección URL y una copia de los datos de adjudicación de las obras publicados en el Portal de Contratación de Navarra.

El personal técnico del Servicio de Infraestructuras Locales podrá realizar visita de comprobación si conforme a la documentación presentada por la entidad local no queda debidamente acreditado el inicio efectivo de la obra.

El pago del anticipo está condicionado a la finalización total de la ejecución de la obra de “Renovación del parque infantil situado en la plaza San Francisco Javier de Sarriguren” que deberá justificarse con la fecha límite **31 de mayo de 2027**, aportando la siguiente documentación:

- Copia del Acta de recepción de las obras.
- Certificaciones finales de cada intervención a origen con mediciones detalladas suscritas por la propiedad, la dirección de obra y la empresa contratista.
- Informe final de obra redactado por la dirección de obra que contenga al menos:
  - En caso de ejecución de modificaciones sobre el proyecto inicial presentado, informe justificativo de la solución adoptada.
  - Justificación motivada de las nuevas unidades añadidas al contrato durante la ejecución de la inversión.
  - Planos finales de obra.
- Documento acreditativo del cumplimiento de la normativa específica de seguridad UNE-EN, con referencia a la norma de aplicación para cada caso.
- Copia de las facturas y justificantes de abonos bancarios.
- Justificante del abono en la Hacienda de Navarra de las retenciones practicadas en las facturas. Su presentación se podrá demorar hasta el día 18 del mes de pago voluntario de la retención.
- Certificado de titular de Secretaría con el Visto Bueno de Alcaldía en el que se acredite:
  - Los datos de la adjudicación de los honorarios técnicos; nombre del adjudicatario, NIF, importe de la adjudicación, procedimiento de adjudicación empleado.

- Que la elección de los proveedores se ha realizado con criterios de eficiencia y economía estipulados en el artículo 28.3 de la Ley Foral 11/2005 de Subvenciones.
- La financiación de la actuación con indicación expresa de otras subvenciones recibidas o concedidas de otros organismos públicos o privados.
- El cumplimiento de la cláusula de publicidad del convenio.

El importe definitivo a abonar se calculará sumando al importe de liquidación de las obras, todos aquellos gastos considerados subvencionables hasta el límite máximo de 90.000,00 euros.

La liquidación del anticipo se realizará, previo informe favorable del Servicio de Infraestructuras Locales, tras comprobar la documentación, que la inversión está finalizada, y se verifique el cumplimiento de las condiciones estipuladas en el presente Convenio.

En el caso de que las cantidades justificadas sean inferiores a las abonadas anticipadamente, se procederá al reintegro del importe no justificado conforme a la cláusula de incumplimientos y reintegros.

2. En el caso de que en el plazo previsto no se hubiera finalizado la ejecución de la inversión, se procederá conforme a lo previsto para el cumplimiento parcial en la cláusula relativa a incumplimientos y reintegros. La Resolución de justificación del anticipo determinará la fecha límite para la entrega de la documentación correspondiente al final de la inversión.

#### **Séptima.- Subcontratación de las obras subvencionadas**

A los efectos previstos en este convenio, está permitida la subcontratación, entendiendo por ésta la concertación con terceros de la ejecución total o parcial de la actividad que constituye el objeto de la subvención. Dicha subcontratación se ajustará, en todo caso, a lo dispuesto en el artículo 26 de la Ley Foral 11/2005.

#### **Octava.- Régimen de compatibilidades**

Esta subvención es compatible con otras aportaciones concedidas procedentes de otros organismos públicos o privados.

Si esta subvención, sumada a las ayudas procedentes de otros organismos públicos o privados, supera el coste total de la inversión, se minorará la primera hasta ajustarla a dicho coste.

#### **Novena.- Inspección y comprobación.**

El Servicio de Infraestructuras Locales de la Dirección General de Administración Local y Despoblación velará por el cumplimiento de las obligaciones establecidas, pudiendo

realizar las comprobaciones oportunas y recabando la información que considere necesaria del Ayuntamiento del Valle de Egüés.

#### **Décima.- Publicidad.**

El Ayuntamiento del Valle de Egüés y la Administración de la Comunidad Foral de Navarra darán la publicidad de la subvención objeto de este convenio, debiendo publicarla en sus respectivos portales de transparencia.

El Ayuntamiento del Valle de Egüés está obligado a indicar que las obras del proyecto de “Renovación del parque infantil situado en la plaza San Francisco Javier de Sarriguren” han sido financiadas por el Gobierno de Navarra. En este sentido, toda publicidad que la referida entidad local haga de las mismas deberá incluir una mención a la citada financiación.

Asimismo, deberá exhibirse durante la ejecución de las obras, y en un lugar visible para el público, un cartel de tamaño mínimo de 290x190 cm según modelos adjuntos.

#### **Undécima.- Incumplimientos y reintegros.**

El incumplimiento de las obligaciones previstas en el presente Convenio y en la Ley Foral 11/2005, de 9 de noviembre, de Subvenciones, dará lugar a la pérdida, total o parcial, del derecho al cobro y/o a la obligación de reintegrar cantidades cobradas.

Cuando el cumplimiento por el beneficiario de acuerdo con la justificación documental proporcionada a la fecha de finalización del plazo de justificación señalado en el presente convenio o, en su caso, en la en la adenda que lo modifique sea de al menos un 95% de la inversión proyectada, no procederá la pérdida del derecho al cobro ni la obligación de reintegrar las cantidades anticipadas, salvo las cuantías que no hayan sido aplicadas. En este caso se admitirán certificaciones parciales de obra a origen en lugar de la certificación final de la misma.

Cuando el cumplimiento por el beneficiario de acuerdo con la justificación documental proporcionada a la fecha de finalización del plazo de justificación señalado en el presente convenio o, en su caso, en la adenda que lo modifique sea de al menos un 65% de la inversión proyectada y se acredite, mediante visita del personal técnico del Servicio de Infraestructuras Locales, una actuación inequívocamente tendente a la satisfacción de los compromisos adquiridos, la pérdida del derecho al cobro y, en su caso, la cantidad a reintegrar vendrán determinadas por los siguientes criterios:

- Principio de proporcionalidad.
- Volumen y grado de incumplimiento de las condiciones impuestas con motivo de la concesión de la subvención, especialmente del incumplimiento de las actuaciones

objeto de la subvención y su repercusión económica en la memoria presentada por la entidad local.

- Gasto justificado en el plazo de ejecución señalado. En este caso se admitirán certificaciones parciales de obra a origen entregados en lugar de la certificación final de la misma.

Cuando el cumplimiento por el beneficiario de acuerdo con la justificación documental proporcionada a la fecha de finalización del plazo de justificación señalado en el presente convenio o, en su caso, en la en la adenda que lo modifique no alcance un 65% de la inversión proyectada o no se acredite, mediante visita del personal técnico del Servicio de Infraestructuras Locales, una actuación inequívocamente tendente a la satisfacción de los compromisos adquiridos, se producirá la pérdida total del derecho al cobro y, en su caso, el reintegro de las cantidades anticipadas.

En el caso de reintegro de cantidades anticipadas, procederá además la exigencia de intereses de demora desde el momento del pago del anticipo hasta la fecha en que se acuerde la procedencia del reintegro.

El incumplimiento del plazo de justificación de la inversión por razones imputables al beneficiario, conllevará la pérdida parcial del derecho al cobro conforme a los siguientes criterios:

- Retraso de 1 a 3 días hábiles –Sin pérdida del derecho a cobro.
- Retraso de 4 a 8 días hábiles – 0,5% de la ayuda a abonar por cada día.
- Retraso de 9 a 19 días hábiles – 1% de la ayuda a abonar por cada día.
- Retraso de más de 19 días hábiles – pérdida total al derecho a cobro.

Serán de aplicación las infracciones y sanciones previstas en el Título IV de dicha Ley Foral.

#### **Duodécima.- Ampliación de plazo de justificación.**

En caso de que concurran circunstancias excepcionales que justifiquen la demora en la ejecución de la obra, se podrá ampliar el plazo de justificación establecido en el presente convenio por una sola vez hasta el doble del tiempo inicialmente previsto, siempre que no concurra falta de diligencia por parte de la entidad local.

A estos efectos se tendrá en cuenta como fecha de inicio de la actuación la de la resolución de concesión de la subvención.

La petición deberá realizarse por el interesado con al menos 15 días naturales de antelación a la finalización del plazo, y deberá ir acompañada de un informe motivando las causas que han provocado el retraso en la ejecución de la inversión.

**Decimotercera. --Vigencia del convenio.**

El presente convenio producirá efectos desde el momento de su firma por las partes otorgantes.

**Decimocuarta.- Naturaleza del Convenio.**

El presente Convenio tiene carácter administrativo. En todo lo no expresamente previsto en dicho Convenio se estará a lo dispuesto para este tipo de subvenciones en la precitada Ley Foral 11/2005, de 9 de noviembre.

Las controversias que pudieran surgir, serán de la competencia de la Jurisdicción Contencioso-administrativa.

Y, en prueba de conformidad, las partes firman el presente Convenio.

EL DIRECTOR GENERAL DE  
ADMINISTRACIÓN LOCAL  
Y DESPOBLACIÓN

LA ALCALDESA DEL  
AYUNTAMIENTO DEL VALLE DE EGÜÉS

Jesús María Rodríguez Gómez

Xuriñe Peñas López

## MODELOS DE CARTEL:

Dimensiones mínimas 290x190 cm.

Se recomienda la instalación de un cartel textil serigrafiado en el vallado de obra.

|                                                                    |                               |                                                                                                                                                       |
|--------------------------------------------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ESCUDO<br>ENTIDAD                                                  | <b>AYUNTAMIENTO DE XXXXXX</b> |                                                                                                                                                       |
| <b>DENOMINACIÓN DE LA ENMIENDA</b>                                 |                               |                                                                                                                                                       |
| Coste de las obras:                                                | 000.000,00 €                  |                                                                     |
| Importe subvención:                                                | 000.000,00 €                  |                                                                                                                                                       |
| Esta obra se ejecuta con la colaboración de:                       |                               |                                                                                                                                                       |
| <b>Gobierno de Navarra</b><br>Departamento de Cohesión Territorial |                               | <br><b>Nafarroako Gobernua</b><br>Lurralde Kohesiorako Departamentua |

|                                                                       |                                                      |                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ESCUDO<br>ENTIDAD                                                     | <b>AYUNTAMIENTO DE XXXXXX / XXXXXXXXXXXXKO UDALA</b> |                                                                                                                                                         |
| ENTITATEAREN<br>ARMARRIA                                              |                                                      |                                                                                                                                                         |
| <b>DENOMINACIÓN DE LA ENMIENDA / ZUZENKETAREN IZENA</b>               |                                                      |                                                                                                                                                         |
| Coste de las obras/<br>Obren kostua:                                  | 000.000,00 €                                         |                                                                     |
| Importe subvención/<br>Dirulaguntzaren zenbatekoa:                    | 000.000,00 €                                         |                                                                                                                                                         |
| Esta obra se ejecuta con la colaboración de/ Obra hauen laguntzailea: |                                                      |                                                                                                                                                         |
| <b>Gobierno de Navarra</b><br>Departamento de Cohesión Territorial    |                                                      | <br><b>Nafarroako Gobernua</b><br>Lurralde Kohesiorako Departamentua |

|                                                                    |                           |                                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------|---------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ENTITATEAREN<br>ARMARRIA                                           | <b>XXXXXXXXXXKO UDALA</b> |                                                                                                                                                         |
| <b>ZUZENKETAREN IZENA</b>                                          |                           |                                                                                                                                                         |
| Obren kostua:                                                      | 000.000,00 €              |                                                                     |
| Dirulaguntzaren zenbatekoa:                                        | 000.000,00 €              |                                                                                                                                                         |
| Obra hauen laguntzailea:                                           |                           |                                                                                                                                                         |
| <b>Gobierno de Navarra</b><br>Departamento de Cohesión Territorial |                           | <br><b>Nafarroako Gobernua</b><br>Lurralde Kohesiorako Departamentua |